

ZMLUVA O SPOLUPRÁCI

uzatvorená medzi:

Názov: Ministerstvo zahraničných vecí a európskych záležitostí
Slovenskej republiky - Slovenský inštitút v Paríži
Sídlo: 125 Rue du Ranelagh, 75016 Paríž
Konajúci: Mgr. Jakub Urik, M.A, riaditeľ
IČO: 00699021
DIČ: 2020879344
Bankové spojenie:
IBAN:
SWIFT(BIC): a

a

Názov: Vysoká škola výtvarných umení v Bratislave
Sídlo: Hviezdoslavovo námestie 18, 814 37 Bratislava
Konajúca: doc. Mgr. Bohunka Koklesová, PhD., rektorka
IČO: 00157805
DIČ: 2020798692
Bankové spojenie:
IBAN:
SWIFT(BIC):

(ďalej tiež „zmluvné strany“)

1.

Preambula

1. Dohoda deklaruje spoluprácu medzi Slovenským inštitútom v Paríži a Vysokou školou výtvarných umení v Bratislave.
2. Zmluvné strany týmto vyhlasujú, že majú oprávnenie v tejto veci konať a sú spôsobilé uzatvoriť túto Zmluvu o spolupráci a zaväzujú sa konať tak, aby bol dosiahnutý predmet tejto Zmluvy a zároveň sa zdržia akejkoľvek činnosti, ktorá by splnenie tejto zmluvy o spolupráci znemožnila alebo sťažila.
3. Zmluvné strany sú si vedomé potrebou vzájomnej podpory a účinnou spoluprácou pri lepšom, efektívnejšom a kvalitnejšom plnení zverených úloh a zodpovedností.
4. Spoločným úsilím zmluvných strán je šíriť dobré meno Slovenskej republiky vo svete, prezentovať výskumné, umelecké, dizajnérske a architektonické projekty v prospech zviditeľnenia a zdvíhania medzinárodnej prestíže Slovenskej republiky na medzinárodných vedeckých, výskumných, kultúrnych a spoločenských prehliadkach.

II.

Predmet dohody

1. Predmetom tejto Zmluvy je záväzok zmluvných strán spolupracovať na realizácii rezidenčných pobytov slovenských umelcov v *Cité internationale des arts* v Paríži.
2. Predmetom tejto Zmluvy je súčasne vymedzenie práv a povinností zmluvných strán pri realizácii tejto Zmluvy tak, aby sa naplnil účel spolupráce uvedený v čl. I a II tejto Zmluvy. Konkrétne parciálne prípady je možné zabezpečiť na základe samostatných zmlúv a dohôd.

III.

Záväzky zmluvných strán

1. Zmluvné strany sa zaväzujú presadzovať spoločné záujmy a vyvíjať úsilie vedúce k dôstojnej reprezentácii Slovenskej republiky v oblasti umenia a kultúry v metropole umenia v Paríži.
2. Zmluvné strany sa zaväzujú spolupracovať pri podpore slovenských umelcov, ktorí získali rezidenčný pobyt v Paríži na základne riadne absolvovaného výberového konania.
3. Zmluvné strany sa zaväzujú spolupracovať na propagácii a kampaní samotného podujatia, ako aj na propagácii oboch zmluvných strán.
4. Zmluvné strany sa zaväzujú spolupracovať pri riešení administratívno-prevádzkových výziev zmluvných strán v príslušných oblastiach zverených do ich kompetencií.

IV.

Záväzky zmluvných strán

1. Zmluvné strany sa zaväzujú po vzájomnej dohode formulovať a vykonávať činnosti podľa dohodnutých priorít oboch zmluvných strán.
2. Slovenský inštitút sa zaväzuje:
 - a) Podieľať na finančnej podpore rezidencie sumou 3 500,- eur v roku 2022 a sumou 3 500,- eur v roku 2023,
 - b) zabezpečiť transport realizovaných umeleckých diel rezidentov realizovaných na rezidenčnom pobyte v *Cité internationale des arts* v Paríži na Slovensko v danom kalendárnom roku,
 - c) zabezpečiť mediálnu podporu rezidenta počas rezidencie a zabezpečiť stretnutia s galeristami, zberateľmi, novinármi a podobne.
3. VŠVU sa zaväzuje:
 - a) Zabezpečiť objektívne a transparentné výberové konanie na obsadenie rezidentského miesta slovenským umelcom v *Cité internationale des arts* v Paríži,
 - b) Zabezpečiť finančné prostriedky na dofinancovanie jednotlivých rezidenčných pobytov slovenských umelcov,
 - c) Zabezpečiť propagáciu partnerstva Slovenského inštitútu v Paríži s Vysokou školou výtvarných umení v Bratislave vo všetkých komunikovaných informáciách a materiáloch súvisiacich s uskutočňovanými rezidenciami slovenských umelcov.
4. V prípade potreby zabezpečiť konkrétne záležitosti týkajúce sa tejto Zmluvy sa zmluvné strany zaväzujú upraviť ich na základe vzájomnej dohody samostatnými zmluvami.

V.
Trvanie zmluvy

Táto Zmluva sa uzatvára do konca kalendárneho roka 2023. Každá zo zmluvných strán ju môže písomne vypovedať aj bez udania dôvodu, pričom výpovedná lehota je jednomesačná a začne plynúť prvým dňom mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bola písomná výpoveď doručená druhej zmluvnej strane.

VI.
Osobitné ustanovenia

1. Zmluvné strany sa zaväzujú vyvíjať úsilie na dosiahnutie účelu tejto Zmluvy.
2. Zmluvné strany sa zaväzujú vzájomne sa informovať o skutočnostiach rozhodujúcich pre plnenie tejto zmluvy a prípadné nezhody budú prednostne riešiť rokovaním a vzájomnou dohodou.

VII.
Záverečné ustanovenia

1. Akékoľvek zmeny alebo doplnenia obsahu tejto Zmluvy je možné vykonať výlučne prostredníctvom písomných číslovaných dodatkov, ktoré nadobudnú platnosť dňom ich podpísania zmluvnými stranami a účinnosť podľa bodu 4. tohto článku.
2. Táto Zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch s platnosťou originálu. Z vyhotoveného počtu rovnopisov Zmluvy každá zmluvná strana dostane dve vyhotovenia.
3. Zmluvné strany po prečítaní a vysvetlení znenia ustanovení v tejto Zmluve vyhlásili, že jej obsahu porozumeli, že ich vôľa uzavrieť zmluvu je slobodná a vážna, zmluva je zmluvnými stranami vykonateľná a na znak súhlasu s celým obsahom Zmluvy ju vlastnoručne podpísali.
4. Táto Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania obidvoma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po jej zverejnení v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky v zmysle § 47a ods. 2 Občianskeho zákonníka v spojení s § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Zmluvné strany berú na vedomie jej zverejnenie v plnom rozsahu.
5. Zmluva nadobúda platnosť po zverejnení v Centrálnom registri zmlúv.

Bratislava, 22. 07. 2021

Za Slovenský inštitút v Paríži

*Za Vysokú školu výtvarných umení
v Bratislave*

Mgr. Jakub Urik, M.A
riaditeľ SI v Paríži

doc. Mgr. Bohunka Koklesová, PhD.
rektorka VŠVU